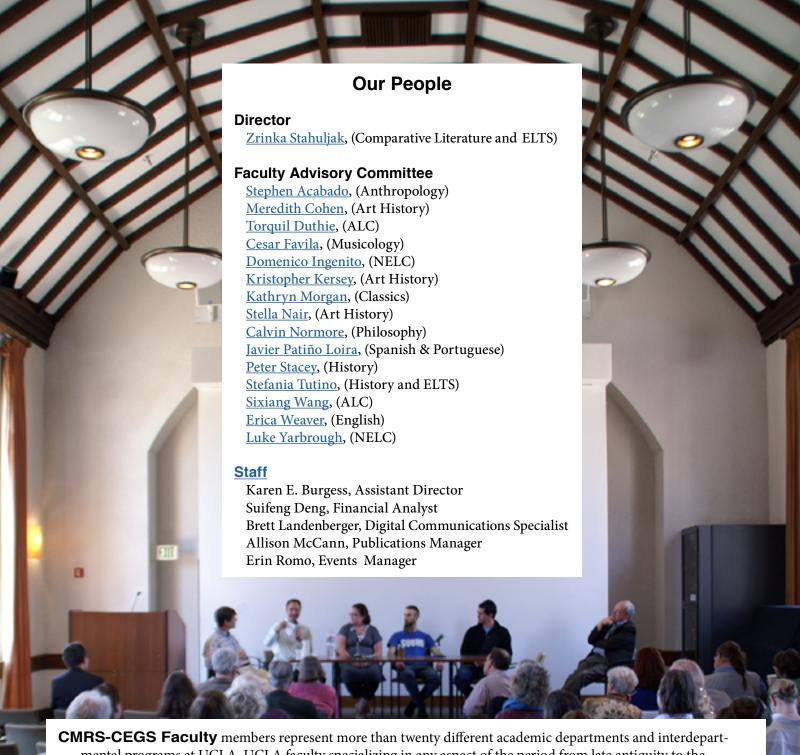


CMRS Center for Early Global Studies



ANNUAL NEWSLETTER 2022-2023



CMRS-CEGS Faculty members represent more than twenty different academic departments and interdepartmental programs at UCLA. UCLA faculty specializing in any aspect of the period from late antiquity to the mid-seventeenth century may request to be added to the Center's faculty roster. Such requests are directed to the Center Director and approved by the Center's Faculty Advisory Committee. A list of our faculty members with a description of their research interests and specialties is on our website at cmrs.ucla.edu/about-us/faculty/.

CMRS-CEGS Associates hold positions at UC or other educational or research institutions in the area or are well-established independent scholars. Associates participate in the Center's programs and activities and help to build and maintain alliances with other academic and research institutions. A list of our associates is at cmrs.ucla.edu/about-us/associates/.

CMRS-CEGS Affiliates are scholars who have recently received a PhD degree and have actively participated in CMRS-CEGS student programs, and for whom an affiliation with the Center will promote professional growth. CMRS-CEGS Affiliates are appointed for a finite period of time, usually not exceeding three years. A list of our affiliates is at cmrs.ucla.edu/about-us/affiliates/.

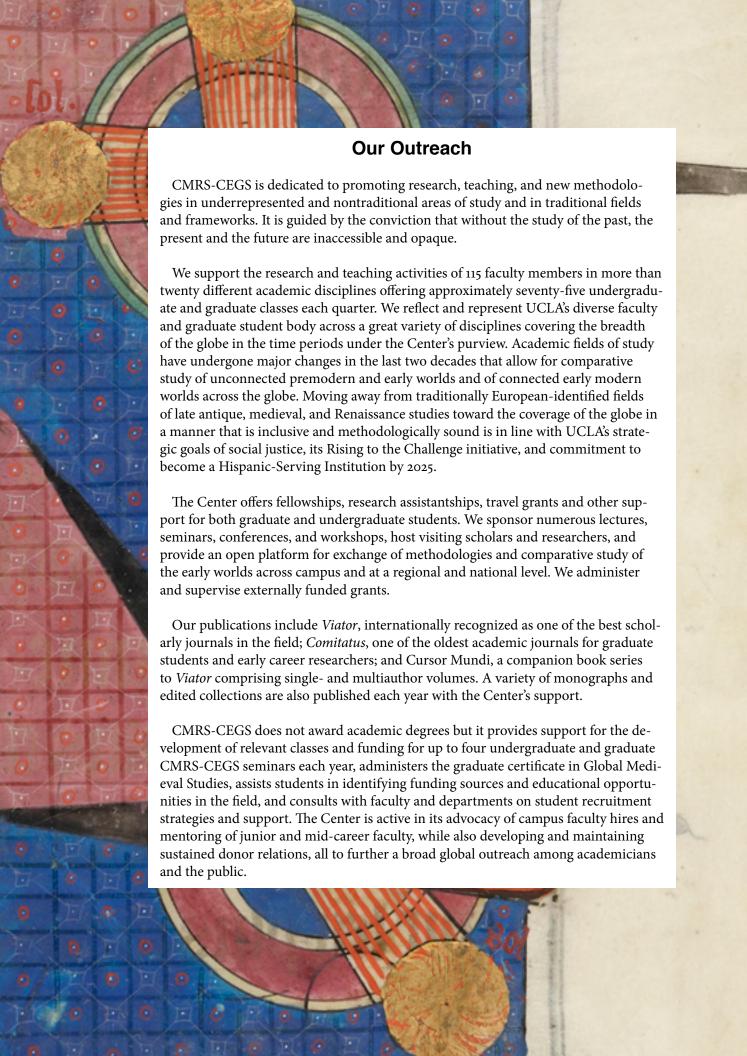


Our Inquiry

UCLA's CMRS Center for Early Global Studies promotes and sustains transdisciplinary studies of the periods from the 3rd to the 17th century CE across the globe. The Center's mission is grounded in the disciplinary study of early periods and worlds (late antique, medieval, Renaissance, and early modern). Five main research axes structure the multi-faceted inquiry of the Center's diverse faculty: Sustainability-Repurposing; Fluidity-Permanence; Bodies-Performance; Conversion-Mobility; and Communication-Archive.

In order to counteract the varying periodizations across the globe, which do not fit neatly along European lines of division, the best term that accommodates the periods under the Center's purview is "early." The term "early" circumvents the problem of always centering time periods in relation to modernity and thus avoids the pitfalls of teleology, of working on the presumption of progress from the past to the present. It is important to note that "early global studies" points to the study of unconnected and weakly connected worlds before globalization. In that sense, CMRS Center for Early Global Studies — through its institutional influence and its faculty's teaching and research – champions a new understanding of "global studies" and promotes "studies" of the "early global."





Our History CMRS Center for Early Global Studies, an Organized Research Unit of the University of California, was founded in 1963 as the Center for Medieval and Renaissance Studies. Since September 2021, it is called the CMRS Center for Early Global Studies or CMRS-CEGS. The original proposal by UCLA History Professor Lynn White Jr. established the foundational principles and continued focus that the Center's current work expands upon. We hope to reinvigorate and honor Professor White's scholarly outlook and intellectual scope as well as that of the other faculty who joined him in establishing the Center. Lynn White Jr. argued for the establishment of CMRS in 1963 because "during the past two decades medieval and Renaissance studies have both greatly broadened and at the same time tended to converge. These movements of scholarship have opened up new questions which require a degree of collaboration among experts with very diverse competencies such as could scarcely have been envisaged a generation ago." CMRS-CEGS's plans for the future align with his original assessment that "the Middle Ages are no longer an intelligible unit if defined simply as the phase of Occidental culture extending from the victory of Christianity to the overseas expansion of western Europe," a conception that he believed impacted equally the understanding of the Renaissance and of antiquity: "Functionally the old division between medieval and Renaissance scholarship has lost much of its significance. They are now a unified field of investigation. The new view of the Middle Ages and Renaissance has likewise expanded understanding of the implications of classical studies." In a historical twist, as is often the case, present times imitate the gestures of the past.



Plague, war, violence, sectarianism, takeover of bodies and lives of women and disenfranchised people, denials of climate change and democratic election results, books and entire segments of knowledge banned from teaching and access, control over independent media sources, personal carrying of arms in shared public spaces, insurrection and attempted government overthrow, the menace of famine, the struggle over resources (water, agricultural land, habitable land), the list is incomplete because it is rapidly growing—globally. There is no need to make a reference to the Middle Ages or to "less civilized," "obscurantist," and "barbaric" times of the past, or to seek parallels to different times and places in history that could provide guidance or a lesson for the present. Let us face it: this is our present, uncomfortable, lethal, ideological, and unjust.

If the problem of the specialists of the past in American academia has for a long time been how to make the past relevant to the present, this may no longer be the question. How to make the past relevant may now have an entirely different resonance if the past is no longer held as a research object but has become a mythical, phantasmagoric, unchanging, sempiternal state of being. Despite being presented as "historical" by the originalists on the Supreme Court, the decision in *Dobbs v. Jackson Women's Health Organization* that struck down *Roe v. Wade* is not grounded in histo-

ry, but is a spectral past of origins that ignores the passage of time. It signals a hastened arrival of eternity, that is, a lack of (the passage of) time. In citing the historical origin—a gesture of literalism—the Supreme Court denies the very possibility of history, of evolution and new formations throughout the passage of time. It gives a new reading of the end of times: an eternal present.

In this originalist and literalist eternal present—hardly a paradisiac state unless one takes the biblical lesson of the originary moment of the Fall literally and stops eating from the Tree of Knowledge—what role for the study of the past, for the humanities? In our Western democracies, scholars and researchers, thinkers and critics, teachers and learners, in short we, the citizens, are not (yet) subject to the direct orders of political powers; rather, we operate in an intellectual universe that recognizes the line of division between science and politics, between knowledge production and governance. Therefore, rarely since WWII has the question of the relevance of the global past to the present and, above all, to the global future been more acute. Perhaps two things can be highlighted from the global archive: that Christian theology is not the only worldview; and that the past is irrepressible—it in fact does always return, albeit transformed—and that is our chance, because it means that there is history, that is, evolution and renewed formation through time. The past is irrepressibly a future. Put differently, as long as there is time, there is future. And this is where the speculative future of the past haunts the originalist present and becomes the bane of its existence, of its presentism.

As a scholar, I have a commitment to interrelating the past and the contemporary, not because the past will teach the present

a lesson, or because the present repeats the past, but because in their comparison and confrontation, we get to ask of each questions that we could not have thought of otherwise. And so I note that the humanities are at least one academic generation ahead of events. Humanities are "inactual"—not in sync with their time—not because, in the case of our early fields, they talk about inactual, irrelevant things, but because the work actually precedes its own actuality, it is ahead of events. Sara Lipton said poignantly at the last meeting of the Medieval Academy of America in March 2022, in Charlottesville at the University of Virginia, that she did not know that her work on anti-Jewish polemic was going to be at the heart of recent events linked to anti-Semitism. The same can be said of the work of Monica H. Green, who spent most of her scholarly life working on medieval medicine, but her research on the Great Plague of the fourteenth century is only now of utmost—global—currency. I couldn't have planned for all the media interest that my book on medieval and Afghan fixers was going to generate when published in early September 2021, at the very moment when those who had helped the Westerners were left behind during the catastrophic US and NATO withdrawal from Afghanistan. I have elsewhere called this phenomenon the future anterior of humanities work. We should keep an archive of every instance in which the scholarly work preceded

its own actuality and bring it as proof to any administrator who is asking for deliverables and outputs or to any politician who denies history and differentiation in time. Speculative futures are the domain of the humanities even when we study them as a past. Perhaps one of our main contributions can be to deepen this understanding of the relationship between the past and the future, and to do so through the lens of the global past.

To that end, CMRS Center for Early Global Studies has put forward a set of thematic priorities for the next two-year cycle:

> Ecology Knowledge Memory/Oblivion The Senses Sovereignty/Empire Travel and Traveling Forms

Our current Call for Proposals (due October 1) is timely, and I encourage all members of CMRS-CEGS faculty to reflect, directly or indirectly, on the proposed themes—for example, issues of ecology and climate change, knowledge and censored knowledge, the senses (and bodies and sexualities), sovereignty as rights and liberty. Designed to encourage, rather than to limit, these themes can be taken up as standalones or can be combined in different ways. Of course, we continue to accept proposals that fall within the Center's chronological span, that is, from the 3rd to the mid-17th century CE. I hope you will find our open collaborative research platform of five main research axes nimble for thinking about the past and the future.

Our CFP also seeks synergies between research and teaching by offering formulas that can serve scholarship and

pedagogy. We thus wish to enable faculty to bring their research to a greater variety of students through CMRS-CEGS Research Seminars and through participation in the **Graduate Certificate** in Global Medieval Studies. In Fall 2022, the 11th edition of the CMRS-CEGS LAMAR Methodology seminar is cotaught by Calvin Normore (Philosophy). and Brian Copenhaver (Philosophy). First taught in Fall 2012, the LAMAR Methodology Seminar is intended to provide interdisciplinary training to graduate students in the fields of Late Antiquity, Medieval, and Renaissance (LAMAR). Three more CMRS-CEGS graduate research seminars will be offered, in Winter 2023, by Barbara Fuchs (English/Spanish & Portuguese) and Giulia Sissa (Political Science/Classics/ Comparative Literature) and, in Spring 2023, by Greg Woolf (History). We continue to encourage using graduate seminars as public research venues; in the past year, we supported a number of online public lectures presented as part of CMRS-CEGS sponsored graduate seminars.

Alongside this, we continue with plans for larger scholarly gatherings, with conferences on ethno-religious interaction in Iberia (F22) and the future of medie-val European scholarship today (W23). We are excited to welcome to the UCLA campus the next Byzantine Studies Association of North America (BSANA) Annual Conference (Nov. 3–6)!

We will continue our support of junior and mid-career faculty through two

more Book Manuscript Workshops; three were held last year. We have maintained the increased levels of graduate support: in a combination of dissertation fellowships, recruitment fellowships, summer fellowships, and travel and conference grants, we supported 22 applications in the amount of \$160,730, in the disciplines of archaeology, art history, history, Indo-European studies, and literatures. We continued our partnership with the Medieval and Early Modern Student Association (MEMSA) through a yearlong student-faculty Race Reading Group and graduate conference on Intersectionality in the Early Global World, and strengthened our regional and institutional connections through a series of cosponsored events (e.g., Hebrew Illuminated Manuscripts; Comparatism and Slavery; Qur'an and Torah in Comparative Perspective; Petrarch's African Canzoniere). Our audience, thanks to the hybrid capacity in Royce 314 and 306, and our online presence, kept at record numbers.

I hope, as we grow and our work takes on more relevance with every passing day of this age, that you will support us, whether through your involvement in the intellectual life of the Center or financially. Please give what you can. I wish you a safe and healthy AY 2022–2023 and invite you, as always, to connect with me at zs@humnet.ucla.edu and to join the Center in activating the past in the future.

Zrinka Stahuljak

Director, UCLA CMRS Center for Early Global Studies



CMRS-CEGS Research Seminars

As an Organized Research Unit (ORU) of the University of California, CMRS-CEGS does not offer classes of its own. Instead, the Center provides support for the development and presentation of graduate level classes relevant to study of the early global world in the period from late antiquity to the mid-seventeenth century. These classes, called CMRS-CEGS Research Seminars, receive funding to bring distinguished scholars to UCLA to participate in the class, present lectures, and have informal discussions with students and faculty. They provide UCLA students an opportunity to meet and interact with prominent authorities in a variety of fields. Each year, one Research Seminar (usually taught in the Fall Quarter) is designated as the LAMAR Methodologies Seminar in recognition of the LAMAR (Late Antique, Medieval, and Renaissance) Consortium that established the Center's Research Seminar class series in 2012.

Four classes to be offered during the 2022-23 academic year have been designated CMRS-CEGS Research Seminars. In Fall 2022, "Picturing Knowledge in Historical Perspective" (Philosophy 206) will be taught by Professors Calvin Normore (Philosophy) and Brian Copenhaver (Philosophy, History). This interdisciplinary seminar will trace from late antiquity into the seventeenth century some of the ways in which pictures were and are used as tools to create and express knowledge claims and some of the theoretical issues surrounding those uses. Topics will include the structure and limits of pictorial representation, the use of diagrams in late antiquity, the role of icons in Byzantine thought, picturing in Latin Medieval traditions, changes in the nature and use of pictorial representation from the fifteenth to the mid-seventeenth centuries, and a discussion of Descartes' use of pictures and diagrams. The instructors of record will begin and end the series of classes but most instruction will be by experts in the particular topic under discussion and include lectures by Ingrid Rowland (Architecture, University of Notre Dame), Brian Baigrie (History and Philosophy of Science and Technology, University of Toronto), and Gabriel Greenberg (Philosophy, UCLA).

In the Winter Quarter 2023, CMRS-CEGS Research Seminars will be offered by Professor Barbara Fuchs, "Early Modern Empire and the Cultures of Encounter" (English 246) and Professor Giulia Sissa (Political Science, Comparative Literature, and Classics), "Historicity. Re-reading Michel Foucault" (Political Science 218). In Spring 2023, Professor Greg Woolf (History) will present "Persecution and Defiance: Religious Minorities in the Roman World 200-700 CE" (History 201B).

Our Support for Graduate Students

As of June 2022, CMRS-CEGS gave \$160,370 to support academic and research activities of graduate students during AY 2022-23.

2022-2023 Award and Fellowship Recipients

CMRS-CEGS Supplemental Recruitment Fellowships consists of up to \$10,000 to support newly admitted graduate students who have expressed a commitment to pursue studies in some aspect of late antique, medieval, Renaissance, or early modern studies and plan to study under the mentorship of a CMRS-CEGS faculty member.

Emily Ann Ostlander (Art History)

Earl John Hernandez (Cotsen Institute of Archaeology)

The <u>CMRS-CEGS Dissertation Research Fellowship</u> is awarded to an outstanding UCLA doctoral student focusing on any aspect of late antique, medieval, Renaissance, or early modern studies. The fellowship provides a stipend of \$27,000 to support prospectus and dissertation research and writing.

Nicolyna Enriquez (Art History)

<u>The Lynn and Maude White Fellowship</u>, named for its donors, CMRS-CEGS's founding director Professor Lynn White Jr. and his wife, provides a \$20,000 stipend to support dissertation research and travel. It is awarded to an outstanding UCLA graduate student who has advanced to PhD candidacy.

Robin Kello (English)

The George T. and Margaret W. Romani Fellowship is awarded to an outstanding UCLA graduate student who has expressed a commitment to pursue studies in some aspect of the Middle Ages or Renaissance and is studying under the mentorship of a CMRS-CEGS faculty member. The fellowship provides a \$20,000 stipend.

Laura Hutchingame (Art History)

CMRS-CEGS Graduate Student Summer Fellowships provide UCLA graduate students working in the areas of late antique, medieval, Renaissance, or early modern studies with up to \$6,000 to support research or study during the summer. months. Fellowships for Summer 2022 were awarded to:

<u>David Bardeen</u> (Art History)

<u>Julie Ershadi</u> (NELC)

Kersti Francis (English)

Eden Franz (Archaeology)

<u>Richard Ibarra</u> (History)

<u>Laura Hutchingame</u> (Art History)

Robin Kello (English)

Richard Yoonho Kim (ALC)

Anne Le (ELTS)

Valentina Lunardi (PIES)

<u>Leah Marangos</u> (Art History)

<u>Jodie Miller</u> (ELTS-French)

Patrick Morgan (History)

<u>Alba Menendez Pereda</u> (Archaeology)

Rachel Daphne Weiss (Art History)

Conference Travel Grants

Misho Ishikawa (English)

Research and Study Travel Grants

Rachel Kaufman (History)



Travel Grants

Travel opportunities are returnining as pandemic restrictions ease and CMRS-CEGS will continue to offer funding to support travel when it is possible. When not, students may apply for grants to cover certain costs associated with remotely presented events, such as conference and program registration fees.

<u>CMRS-CEGS Conference Travel Grants</u> enable UCLA graduate students to attend conferences, symposia, or professional meetings to present research or scholarly papers on any topic in the field of late antique, medieval, Renaissance, or early modern studies.

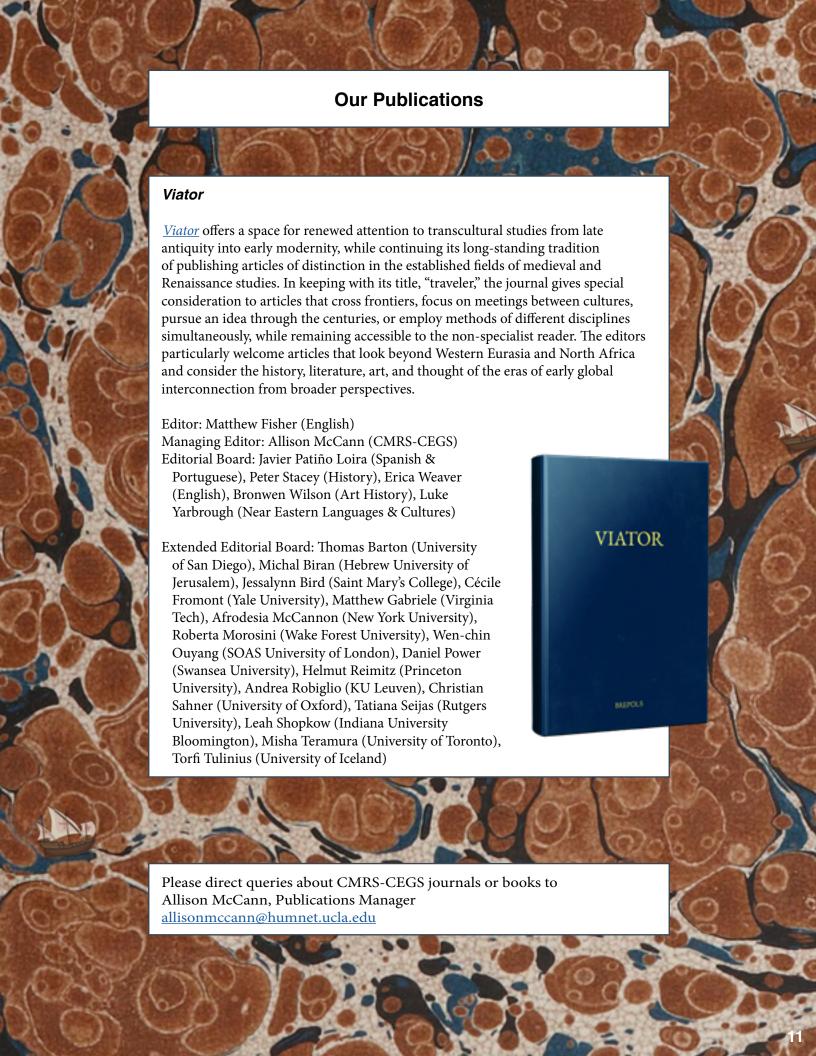
<u>CMRS-CEGS Research and Study Travel Grants</u> provide funding for UCLA graduate students for travel within the US or abroad for the purpose of research in any area of late antique, medieval, Renaissance, or early modern studies or to attend an educational program or class directly related to the student's academic training.

Medieval and Early Modern Student Association (MEMSA)

CMRS-CEGS provides support for MEMSA, an interdisciplinary student organization that aims to foster connections and community among diverse graduate students from various departments and programs (including Asian Languages and Cultures, African Studies, American Indian Studies, Latin American Studies, Spanish, Gender Studies, Comparative Literature, Linguistics, English, etc) studying topics from late antiquity through the end of the seventeenth century. MEMSA annually hosts panels and workshops on professional development, scholarly topics, and research methods. Importantly, MEMSA also organizes extracurricular activities for its graduate students, including social events and group museum visits. Together with the CMRS-CEGS, MEMSA organizes a yearly student conference, with the next conference scheduled for Spring Quarter 2023. MEMSA's mission as an organization is to provide a space to support student's professional and personal well-being. Contact memsa.ucla@gmail.com to be added to the mailing list and receive regular newsletters. MEMSA looks forward to hearing from you!

Graduate Student Employment

CMRS-CEGS hires Graduate Student Researchers (GSRs)— also called Research Assistants— for CMRS faculty and grant-supported research projects as needed. These positions provide UCLA graduate students with financial support, as well as an opportunity to work closely with faculty members on research projects and publications, often in disciplines other than the student's own, broadening the student's experience in more than one specialty.



Cursor Mundi

A companion to the journal *Viator*, <u>Cursor Mundi</u> is a book series consisting of inter- and multidisciplinary studies of the medieval and early modern world, viewed broadly as the period from late antiquity to the mid-seventeenth century. Cursor Mundi means "Runner of the World" and welcomes investigations that similarly range across premodern global circuits. Like *Viator*, Cursor Mundi brings together outstanding work by scholars of the medieval, Renaissance, and early modern periods from a wide range of disciplines, emphasizing studies that focus on such processes as cultural exchange or the course of an idea through the centuries.

General Director: Chris Chism (English)

Editorial Board: Matthew Fisher (English), Javier Patiño Loira (Spanish & Portuguese), Peter Stacey (History), Erica Weaver (English), Bronwen Wilson (Art History), Luke Yarbrough (Near Eastern Languages & Cultures)

Managing Editor: Allison McCann (CMRS-CEGS)

In May of 2022, Cursor Mundi welcomed a group of ten distinguished scholars representing numerous subdisciplines and methodologies to its Extended Editorial Board. Through peer review and outreach, members support Cursor Mundi's commitment to publishing outstanding and wide-ranging research in early global studies. Extended Editorial Board members include: Javier Cha (University of Hong Kong), Frederic Clark (University of Southern California), Leo Garofalo (Connecticut College), Karen Graubart (University of Notre Dame), Cecily Hilsdale (McGill University), Nicholas Jones (University of California, Davis), Hannah Marcus (Harvard University), Peggy McCracken (University of Michigan), Kristina Richardson (Queens College, City University of New York), Jerome Singerman (University of Pennsylvania Press).

New Titles, 2022-2023

- Cursor Mundi 42: Thomas Barton, Marie A. Kelleher, and Antonio M. Zaldivar, eds., *Constructing Iberian Identities*, 1000–1700 (2022, available now)
- Cursor Mundi 41: Courtney M. Booker, Hans Hummer, and Dana M. Polanichka, eds., Visions of Medieval History in North America and Europe: Studies of Cultural Identity and Power (2022, available now)
- Cursor Mundi 40: Christoph Mauntel and Klaus Oschema, eds., *Order into Action: How Large-Scale Concepts of World-Order Determine Practices in the Premodern World* (2022, available now)

Comitatus

<u>Comitatus</u> is edited by UCLA graduate students and sponsored by CMRS-CEGS, presenting the work of students and recent PhDs from around the world in any field of early global studies. The annual journal is distributed internationally to libraries and individuals and is part of the <u>Project MUSE</u> online collection. Volume 53 (2022) will be published this fall.

Vol. 53 Editor: Misho Ishikawa (English)

Vol. 53 Editorial Board: Sarah Bischoff (English), Franka Horvat (Art History), Laura Hutchingame (Art History), Robin Kello (English), Jodie Miller (European Languages and Transcultural Studies), Patrick Morgan (History)

Managing Editor: Allison McCann (CMRS-CEGS)

Our Events Fall 2022 October 3: CMRS-CEGS Research Seminar Online Public Lecture: "Pictorial Representation," Gabriel Greenberg (UCLA/Stanford). October 14-15: CMRS-CEGS conference "Ethno-Religious Interaction in Premodern Iberia: Mechanisms and Trajectories," organized by Thomas Barton (History, University of San Diego). October 17: Open House and New Book Salon with authors Beth and Boyd Morrison discussing their new novel The Lawless Land. October 31: CMRS-CEGS Research Seminar Online Public Lecture: Brian Baigire (IHPST Toronto). November 3-6: The 48th Annual Conference of the Byzantine Studies Association of North America, organized by Sharon Gerstel (Art History, UCLA) and Zrinka Stahuljak (CMRS-CEGS, UCLA). November 8: CMRS-CEGS Research Seminar Online Public Lecture: Ingrid Rowland (Architecture, University of Notre Dame). November 10: "Global Humanisms Digital Humanities Workshop," organized by Chris Johanson (Classics and Digital Humanities, UCLA) and Zrinka Stahuljak (CMRS-CEGS, UCLA). The California Medieval History Seminar fosters intercampus CMRS Center for Early networking and intellectual exchange Global Studies' Junior and Midby acquainting participants with Career Faculty Book Manuscript historical research in medieval studies Workshops aim to provide collegial currently underway in California. support and quality feedback on Since 2010, CMRS-CEGS has been a first full draft of a pre-tenure the exclusive source of funding for the or second book manuscript in program. The seminar meets quarterly preparation for publication. to discuss pre-distributed research Workshop participants are selected papers (two by faculty members, two by the book manuscript's author. Two upcoming Junior Faculty Book by graduate students). During AY 2022-23, the seminar will meet on Manuscript Workshops are planned October 29, February 11, and May this year: Assistant Professor 20. Presentations are organized by Choon Hwee Koh (History, UCLA) the seminar's director, Professor Piotr on October 6, 2022, and Associate

Górecki (History, UC Riverside and

CMRS-CEGS Associate).

Professor Stella Nair (Art History,

UCLA) in Spring 2023.



<u>January 20-21</u>: Co-sponsored Conference "Physiognomy at the Crossroad of Magic, Science and the Arts," organized by Massimo Ciavolella (ELTS and Comparative Literature, UCLA) and Valeria Finucci (Romance Studies, Duke University).

<u>January 23-24</u>: Co-sponsored Symposium "Translation among Vernacular Languages in the Middle Ages and Early Modern Period," organized by John Dagenais (Spanish & Portuguese, UCLA).

<u>February 3-4</u>: CMRS-CEGS Conference "Destroyed, Removed, and Reassembled: Book Collections in the Premodern World," organized by Matthew Fisher (English, UCLA) and Devin Fitzgerald (Library Special Collections, UCLA).

<u>February 22-25</u>: CMRS-CEGS Conference "The Future of Medieval France: an international conference on the past, present, and future of medieval studies in Europe," organized by Meredith Cohen (Art History, UCLA) and Zrinka Stahuljak (CMRS-CEGS, UCLA).

<u>February 27</u>: The Annual Richard & Mary Rouse History of the Book Lecture, Ilse Sturkenboom (Art History, Ludwig-Maximilians-University Munich).

<u>March 3-4</u>: UC Celtic Studies Conference, organized by Joseph F. Nagy (Celtic Languages and Literatures, Harvard University).

Spring 2023

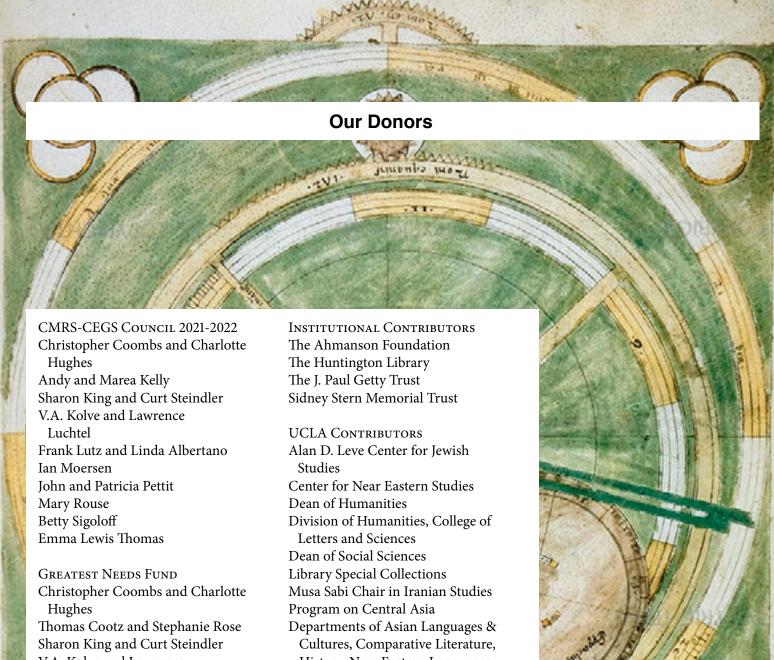
March 31-April 1: Workshop on Early Modern Women and Medieval Background, organized by Calvin Normore (Philosophy, UCLA).

April 25: New Book Salon, Johanna Drucker (School of Education & Information Studies, UCLA) discusses her book *Inventing the Alphabet* (The University of Chicago Press, 2022) with Helen Deutsch (English, UCLA).

April (date TBA): "Liminality and Cosmopolitanism in the Early Modern World," a seminar and workshop organized by Barbara Fuchs (English and Spanish & Portuguese, UCLA) and Andrew Devereux (History, UCSD).

May 5: CMRS-CEGS Conference, "The Intermingling of Cartography and Literature in the Early Modern Period," organized by Chet Van Duzer (Lazarus Project, University of Rochester) and Stephen P. McCormick (Romance Languages, Washington & Lee University).

Check for event updates at cmrs.ucla.edu/events.



V.A. Kolve and Lawrence Luchtel Stewart and Marlene Malkin Sharon F. Marcus Ian Moersen John and Patricia Pettit

HISTORY OF THE BOOK FUND Thomas Cootz and Stephanie Rose John and Anna DeVore Steven and Nina Livesey Elizabeth Morrison Mary Robertson Mary Rouse Elizabeth Teviotdale

History, Near Eastern Languages & Cultures, Spanish & Portuguese

And other anonymous contributors.

We thank you!

DISCLOSURES TO PROSPECTIVE **DONORS**

To reduce UCLA's impact on the environment and printing costs, and provide prospective donors with the most up-to-date disclosure statements, UCLA has posted this information online.

Bau mirby and Jim memung meung co er on acourer . Sh Johnson megicial generation from mise myce is hope booksquare worth קלע בים ל שוף שווו שווון ובובניול

when plans of politics were Timele ability que fen pueble due vouces de call pre mille. O com income out vanat sup

po bard en amie alisanigor of surer san de yes pix ou שהיווכי ובושור ושורוח שבוחני כלויטוב על בוווו בושיביין such in and the state of the same of the same ל פושקוות ובשופונות שעל ומובוות ליל כי סום נכני נוכד shinn greet retired at mindle of see shine of mindle Transtant on Jalmat winns. In ast Inhales on at my but a er Primup in day i. (maring in mantel of massi The ten and the median control of the



cmrs.ucla.edu cmrs@humnet.ucla.edu